Moving Wash19x12 Z

19 X 12W RGBW OsramLED with Zoom

User manual / Mode d'emploi





Avant d'utiliser votre matériel, nous vous recommandons de lire l'ensemble des instructions de ce manuel.



Cet appareil produit une lumière intense et puissante. Risque pour les yeux. Ne regardez pas directement dans le faisceau.



Risque de chocs électriques.

Il est important d'utiliser le câble d'alimentation secteur fourni (câble avec terre).

Toujours débrancher l'appareil avant une intervention technique ou avant son entretien.

Ne pas brancher cet appareil sur un bloc de puissance variable type "Dimmer pack".

Afin de réduire et d'éviter tout risque d'électrocution ou d'incendie, ne pas utiliser cet appareil dans un milieu humidité ou sous la pluie.



Risque de brûlure.

Il est important d'éviter tout contact avec l'appareil en fonctionnement et au moins 10 minutes après son utilisation. L'extérieur de l'appareil peut devenir très chaud.

Ne pas utilisez le projecteur avec une température ambiante supérieure de 40°C.



Risque d'incendie.

Il est important de garder éloigner tous matériaux combustibles et inflammables de l'appareil en fonctionnement.



Cet appareil présente des risques importants de blessures. Il est important de manipuler et d'utiliser cet appareil de façon professionnelle.

Cet appareil **evolite** doit être installé avec des crochets solides et de dimension adéquate au poids supporté. L'appareil doit être vissé aux crochets et serré convenablement afin d'éviter toute chute due aux vibrations produites par la machine en fonctionnement. L'accroche de l'appareil doit être sécurisée par une élingue de sécurité. Assurez-vous également que la structure (ou point d'accroche) peut supporter au moins 10X le poids de l'appareil accroché. L'appareil doit être installé par une personne qualifiée et doit être placée hors de portée du public.

En cas de problème de fonctionnement, arrêtez immédiatement l'appareil. Ne pas essayer de le réparer soi- même. Contactez votre revendeur ou faites appel à un réparateur spécialisé et agréé. Il n'y a aucune pièce remplaçable par l'utilisateur.

Table des matières

Franç	çais	5
•	Introduction	5
•	Description du produit	
•	Installation	
	Accroche	
	Connexion DMX	
•	Configuration	7
	 Panneau de contrôle / Navigation dans les menus 	
	o Mode DMX	
	Protocol DMX	10
	 Mode Automatique 	10
	 Mode Maître / Esclave 	10
•	Entretien et maintenance	10
	o Nettoyage	10
	o Maintenance	13
•	Caractéristiques techniques	13
Engli	ish	14
•	Introduction	15
•	Device description	15
•	Installation	15
	o Rigging	
	o DMX connection	
•	SET UP	17
	o Control panel	17
	o Auto Mode	
	o DMX Mode	17
	o DMX Protocol	18
	Master/Slave Mode	19
•	Maintenance & Service	22
	o Cleaning	22
	 Troubleshooting 	22
•	Technical Specifications	23

Introduction

Toutes nos félicitations pour l'achat de ce projecteur evolite.

Ce projecteur professionnel est doté des dernières avancées technologiques, et a été conçu pour un usage professionnel. Sa qualité et sa fiabilité sont le résultat d'une fabrication soignée et suivant un cahier des charges précis. Ce projecteur intelligent respecte les normes européennes en vigueur : EN60598-1:2008+A11:2009 EN60598-2-17:1989+A2:1991 et RoHs.

• Description du produit

- >Contrôlable DMX512-10 ou 19 canaux.
- > Pan :540°/tilt:270°.
- >Effet Stroboscopique à vitesse variable
- >Dimmer(0-100%) avec différentes courbes
- >Panneau de contrôle avec afficheur
- >Option de remise à zéro avec les presets usine.
- >Option inversion Pan/tilt.
- > 19 LED de 12 Watts Osram.
- > Zoom
- > Alimentation sur connecteur Powercon

Installation

Accroche

Ce projecteur asservi evolite doit être installé avec des crochets solides et de dimension adéquate au poids supporté. L'appareil doit être vissé aux crochets et serré convenablement afin d'éviter toute chute due aux vibrations produites par la machine en fonctionnement. L'accroche de l'appareil doit être sécurisée par une élingue de sécurité. Assurez-vous également que la structure (ou point d'accroche) peut supporter au moins 10X le poids de l'appareil accroché.

L'appareil doit être installé par une personne qualifiée et doit être placée hors de portée du public.



Sécurisez la fixation du projecteur avec une élingue de sécurité homologuée pour le poids du projecteur.

Connexion DMX

Il est fortement conseillé d'utiliser des câbles DMX de bonne qualité. Utiliser du câble torsadé blindé.

Occupation of the XLR-connection:







o Connexion du câble d'alimentation secteur

The occupation of the connection-cables is as follows:

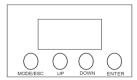
Cable	Pin	International
Brown	Live	L
Blue	Neutral	Ν
Yellow/Green	Earth	

La terre ou « Earth » doit toujours être connectée .Les câble d'alimentation doivent être homologués et conformes au Standard IEC.

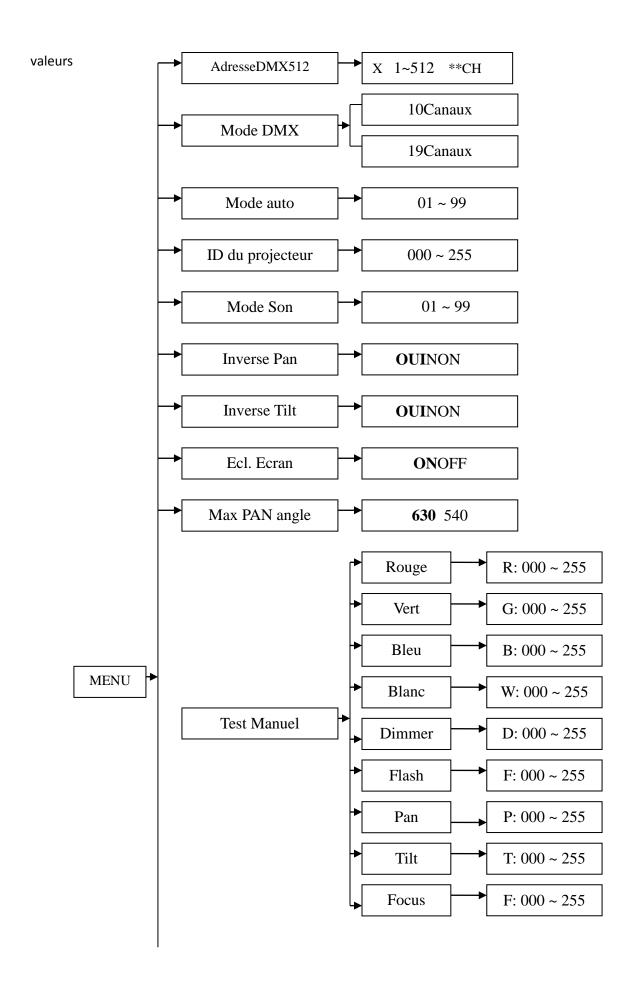
• Configuration

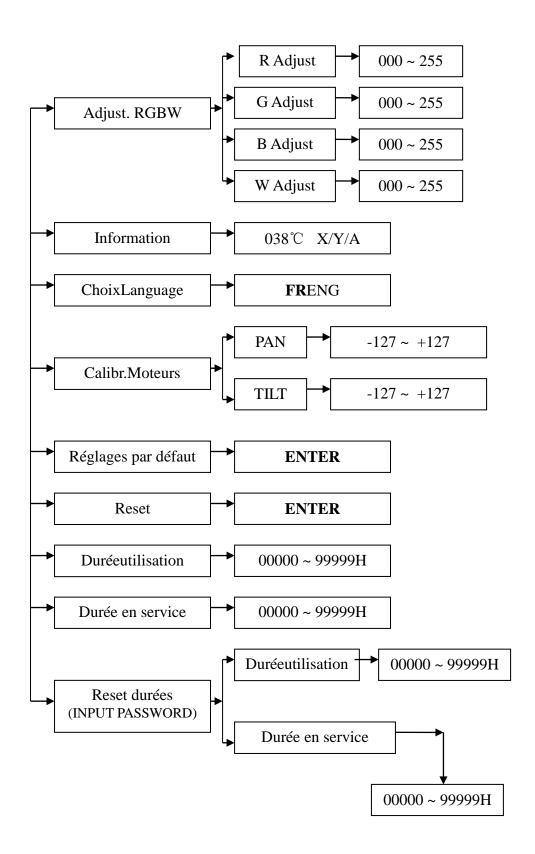
o Panneau de contrôle / Navigation dans les menus

Panneau de contrôle avec afficheur.



Accédez directement au menu en appuyant sur la touche **Menu** puis déplacez-vous dans les menus grâce aux touches **UP & DOWN**. Appuyez sur la touche **ENTER** pour valider vos choix et





o Protocole DMX 10 canaux

Canal DMX	Fonction	valeur	Description
CH1	Pan	0255	Pan
CH2	Tilt	0255	Tilt
СНЗ	Focus	0255	Focus
CH4	Dimmer	0255	Dimmer 0%100%
CH5	Strobe	2-255	Pas d'effet
		0255	From slowto fast
СН6	Red	0255	Red 0%100%
CH7	Green	0255	Green 0%100%
CH8	Blue	0255	Blue 0%100%
CH9	White	0255	White 0%100%
		0002	Pas d'effet
CH10	Side program	3223	Color selection
		224243	Colors changing jumpily
		244-255	Colors changing gradually

o Protocole DMX 19 canaux

Canal DMX	Fonction	valeur	Description
CH1	Pan	0255	Pan
CH2	Tilt	0255	Tilt
СНЗ	Pan fine	0255	Pan fine
CH4	Tilt fine	0255	Tilt fine
CH5	Pan/Tilt speed	0255	De rapide à lent
СН6	Pan/Tilt auto run	0007	Pas d'effet
		8255	Pan/Tilt auto
CH7	Focus	0255	Focus
CH8	Focus run	0003	Pas d'effet
		4-255	De lent à rapide
		0042	Pas d'effet
		43085	Pan reset
		86127	Tilt reset
CH9	Reset	128170	Dimmer reset
		171212	Pan/Tilt reset
		213255	Fixture reset
CH10	Dimmer	0255	Dimmer 0%100%
CH11	Strobe	2-255	Pas d'effet
		0255	De lent à rapide
		0050	Pas d'effet
		51101	Linearity curve
CH12	Nonlinear	102152	Logarithmic curve
		153203	Sigmoid Curve
		204255	ExponentialCurve
CH13	Red	0255	Red 0%100%
CH14	Green	0255	Green 0%100%
CH15	Blue	0255	Blue 0%100%
CH16	White	0255	White 0%100%
	H17 Side program	0002	Pas d'effet
CH17		3223	Sélectiond'unecouleur
		224243	Couleurschangeantes
		244-255	Fondu de couleurs
CH18	Side program speed	0255	De lent à rapide
CH19	ID address	0255	ID address

Mode Automatique

Sélection du Mode AUTO

. Appuyez sur la touche **Menu**jusqu'à l'affichage de**Auto program,**puis appuyez sur**ENTER**pour valider ce choix. Sélectionnez la vitesse des programmes de 1 à 99.

Sélection du Mode AUTO à détection sonore.

. Appuyez sur la toucheMenu jusqu'à l'affichage Mode Son. Sélectionnez la vitesse des programmes de 1 à 99.

Mode DMX

Chaque appareil peut-être contrôlé individuellement grâce à un contrôleur DMX-512 standard. Il faut « adresser » chaque appareil grâce au menu « A001 ». L'adresse renseignée est alors l'adresse de base, adresse à partir de laquelle l'appareil va répondre.

Si deux MOVING WASH 315C sont adressées à la même adresse DMX ; elles se comporteront alors de manière identique, répondants aux mêmes canaux DMX.

Mode Maître / Esclave

L'appareil est automatiquement désigné en "Maitre" si il est en mode Master-Auto / Alone-Auto.

Dans le menu principal, sélectionnez «AUTO PROGRAM».L'appareil « Esclave » doit être configuré en Mode DMX à l'adresse A001.

• Entretien et maintenance

Nettoyage

Un nettoyage extérieur de l'appareil doit être fait régulièrement. Les lentilles doivent être nettoyées pour une luminosité optimum. Si l'appareil est installé dans un environnement poussiéreux ou avec de la fumée cet entretien régulier est très important. Débranchez l'appareil avant toute intervention ! Utilisez un chiffon propre et sec.

Maintenance



Risque de chocs électriques.

• Toujours débrancher l'appareil avant une intervention technique ou avant son entretien.

Voici quelques suggestions si vous rencontrez des problèmes avec votre appareil.

- L'appareil ne fonctionne pas du tout.
 - Vérifiez le cordon d'alimentation et le fusible.
 - Assurez-vous que votre prise soit bien alimentée.

• L'appareil ne répond pas ou pas correctement aux commandes DMX.

- Vérifiez vos câbles DMX
- Vérifiez votre adressage DMX
- Essayez un autre contrôleur DMX
- Vérifiez que vos câbles DMX ne passent pas à proximité de câbles haute tension, ce qui pourrait créer des interférences.

Ne réagit pas au son

- o Vérifiez le mode de fonctionnement choisi
- O Vérifiez qu'il n'y a pas de câble DMX branché sur DMX IN
- o Tapotez directement sur le microphone pour tester sa réactivité.

Caractéristiques techniques

Modèle	Moving Wash 19x12 Z
Voltage	110V- 250V / 50-60Hz
Consommation:	300W
LEDs	19X12w RGBW4en 1Osram
Poids brut	10Kg
Dimensions	450(H) x 220(I) x 330(L) mm



Before use, and before installing this fixture, read carefully user manual, and follow the safety precautions listed on this page.



Very high level light output. DO NOT LOOK INTO THE BEAM.



Hazardous voltage. Risk of electric shock!

ALWAYS disconnect the fixture from power for servicing, for cleaning or installing. Do not connect this unit on a dimmer power pack.

Protect the unit from rain or moisture.



Burn Hazard. Do not touch. Very hot surface

The fixture becomes hot during use and remains hot 10 min after use. Do not touch the unit.



Fire Hazard!

Keep flammable materials away from the fixture. Do not operate the fixture with ambient temperature over 40°C.

•



Safety Hazard. Risk of injury.

This evolite unit must be installed by professional people. If suspended, make sure the structure and the hardware used for this suspension is secured. This Hardware must support at least 10 times the weight of the device suspended.

Ensure public is not looking at the beam. Do not try to repair the fixture by yourself. Contact a professional repair service.

Introduction

Thank you for selecting this professional fixture from evolite
This new intelligent Moving Wash will provide you reliability, latest features,
and professional lighting effects for a long period of time.
This evolite fixture is complying with European standards: EN605981:2008+A11:2009 EN60598-2-17:1989+A2:1991 et RoHs.

Device Description

> DMX512 - 10 or 19channels

> Pan: 540°/tilt:270°

>Strobeffectvariable speed

>Dimmer(0-100%)

>Control panel

> Option inversion Pan/tilt.

> 19 LED of 12 Watts Osram 4 in 1

> Zoom

>Connector: Powercon

Installation

Rigging

The installation of the projector has to be built and constructed in a way that it can hold 10 times the weight for 1 hour without any harming deformation.

IMPORTANT!OVERHEAD RIGGING REQUIRES EXTENSIVE EXPERIENCE, including calculating working load limits, installation material being used, and periodic safety inspection of all installation material and the projector. If you lack these qualifications, do not attempt the installation yourself, but instead use a professional structural rigger. Improper installation can result in bodily injury and or damage to property. The projector had to be installed out of the reach of people

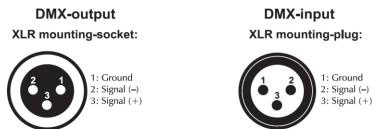


Always secure your fixture with a safety cable!

DMX 512 Connection

The wires must not come into contact with each other, otherwise the fixture will not work at all or properly. Please note the starting address depends upon which controller is being used. Only use a DMX cable and 3-pin XLR-plugs and connectors in order to connect the controller with the fixture or one fixture to another

Occupation of the XLR-connection:



Connection with the mains.

The occupation of the connection-cables is as follows:

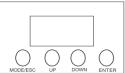
Cable	Pin	International
Brown	Live	L
Blue	Neutral	N
Yellow/Green	Earth	

The earth has to be connected. The device must only be connected with an electric installation carried out in compliance with IEC standards.

Set up

Control panel

The control board offer several features:you can simple set the starting address, run the preprogrammed program or make a reset



The main menu is accessed by pressing the Menu button, Browse through the submenu by pressing Up or Down .Press the Enter-button in order to select the desired menu. You can change the selection by pressing Up or Down, Confirm every selection by pressing the Enter-button. The functions provided are described in the following setting.

Auto Mode/Sound Mode

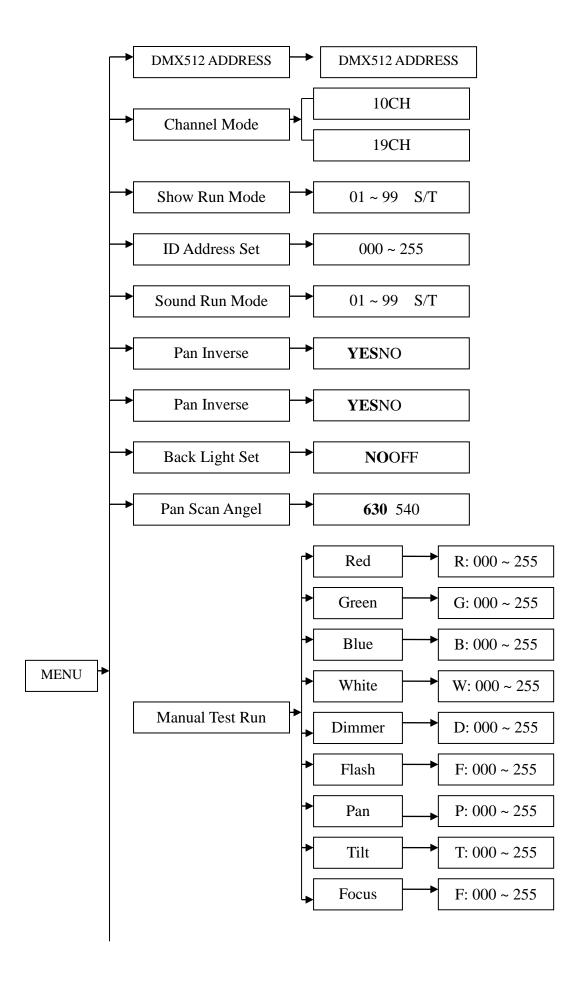
.Press the **MENU** until it shows Auto program

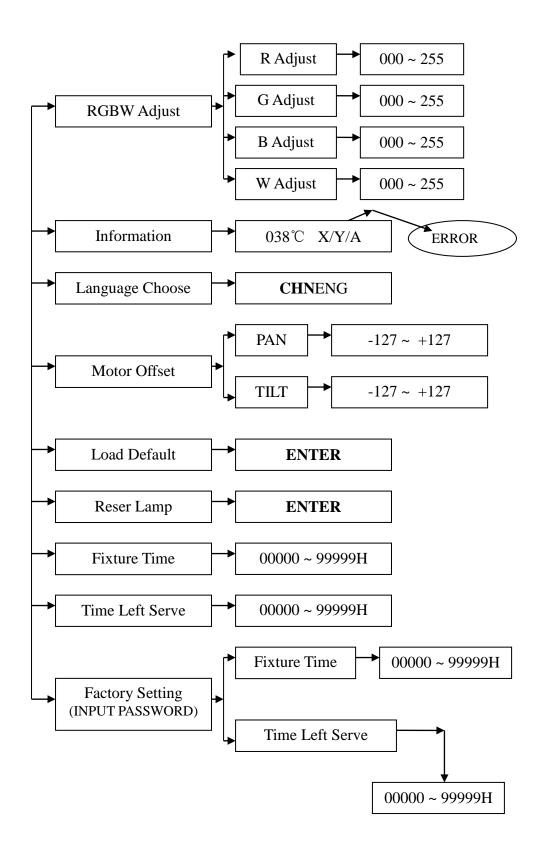
. Use the ${\bf UP/DOWN}$ buttons to set to Master-Auto / Alone-Auto Master-Music , PressENTER to confirm.

o DMX Mode

DMX mode is selected in the main menu. You can control the projectors individually via your DMX-controller Just select the fixture address, knowing that this address will be the start address. (1st DMX channel).

Note. If 2 fixtures are addressed with same DMX value, they will move exactly the same way.





o DMX-protocol

10 Channels mode

DMX Channel	Function	Data	Function Description
CH1	Pan	0255	Pan
CH2	Tilt	0255	Tilt
CH3	Focus	0255	Focus
CH4	Dimmer	0255	Dimmer 0%100%
CH5	Strobe	2-255	No
		0255	From slowto fast
CH6	Red	0255	Red 0%100%
CH7	Green	0255	Green 0%100%
CH8	Blue	0255	Blue 0%100%
CH9	White	0255	White 0%100%
		0002	No
CH10	Side program	3223	Color selection
		224243	Colors changing jumpily
		244-255	Colors changing gradually

19 Channels mode

DMX Channel	Function	Data	Function Description
CH1	Pan	0255	Pan
CH2	Tilt	0255	Tilt
CH3	Pan fine	0255	Pan fine
CH4	Tilt fine	0255	Tilt fine
CH5	Pan/Tilt speed	0255	From fast to slow
CH6	Pan/Tilt auto run	0007	No
		8255	Pan/Tilt auto run
CH7	Focus	0255	Focus
CH8	Focus run	0003	No
		4-255	From slowto fast
		0042	No
		43085	Pan reset
	Reset	86127	Tilt reset
CH9		128170	Dimmer reset
		171212	Pan/Tilt reset
		213255	Lights reset
CH10	Dimmer	0255	Dimmer 0%100%
CH11	Strobe	2-255	No
		0255	From slowto fast
		0050	No
		51101	Linearity curve
CH12	Nonlinear	102152	Logarithmic curve
		153203	Sigmoid Curve
		204255	ExponentialCurve
CH13	Red	0255	Red 0%100%
CH14	Green	0255	Green 0%100%
CH15	Blue	0255	Blue 0%100%
CH16	White	0255	White 0%100%
		0002	No
CH17	Side program	3223	Color selection

		224243	Colors changing jumpily
		244-255	Colors changing gradually
CH18	Side program speed	0255	From slowto fast
CH19	ID address	0255	ID address

Master/ Slave Mode

Use standard DMX cables to daisy chain your units together via the DMX connector on the rear of the units. Proper performance it may be necessary to use a terminator at the last fixture. For more information about terminators.

Maintenance & service

Cleaning

The cleaning of internal must be carried out periodically to optimize light output. Cleaning frequency depends on the environment in which the fixture operates: damp, smoky or particularly dirty surrounding can cause greater accumulation of dirt on the fixture's optics.

- Clean with soft cloth using normal glass cleaning fluid.
- Always dry the parts carefully.
- Clean the external optics at least every 20 days.

Troubleshooting

Following are a few common problems that may occur during operation. Here are some suggestions for easy troubleshooting:

• The fixture does not work, no light

- o Check the connection of power and main fuse.
- Measure the mains voltage on the main connector.

Not responding to DMX controller

- o DMX LED should be on. If not, check DMX connectors, cables to see if link properly.
- If the DMX LED is on and no response to the channel, check the address settings and DMX polarity.
- If you have intermittent DMX signal problems, check the pins on connectors or on PCB of the fixture or the previous one.
- Try to use another DMX controller.
- Check if the DMX cables run near or run alongside to high voltage cables that may cause damage or interference to DMX interface circuit.

• Some fixtures don't respond to the easy controller

- You may have a break in the DMX cabling.
- Check the LED for the response of the master/ slave mode signal.

No response to the sound

- o Make sure the fixture does not receive DMX signal.
- Check microphone to see if it is good by tapping the microphone.

• Technical Specifications

Model	Moving Wash 19x12 Z
Voltage	110V- 250V / 50-60Hz
Power consumption:	300W
LED	19pcsX12 W RGBW4 in 1 OSRAM
Gross Weight	10Kg
Dimensions	450(H) x 220(I) x 330 (L) mm

www.evolite-pro.com